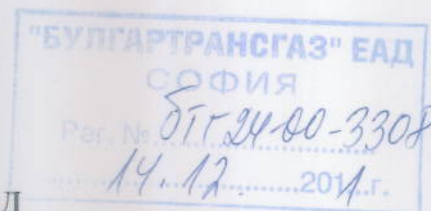


До  
Всички заинтересовани лица

**ПОКАНА**

от "Булгартрансгаз" ЕАД  
за представяне на оферта



Уважаеми господа,

Информираме Ви, че на основание чл. 2, ал. 1, т. 2 от Наредбата за възлагане на малки обществени поръчки, "Булгартрансгаз" ЕАД набира оферти за Супервизия при демонтажно-монтажни работи на проточни части на центробежни компресори RV080, наричано по-нататък за краткост „услуга“.

Вашата оферта трябва да бъде изготвена при спазване на следните условия:

1. **Обект на поръчката:** Супервизия при демонтажно-монтажни работи на проточни части на центробежни компресори RV080
2. **Място на извършване на дейностите по изпълнение на обекта на поръчката:**  
КС "Кардам-2" с адрес: с. Кардам, община Генерал Тошево, област Добрич.  
КС "Странджа" с адрес: с. Горска Поляна, община Болярово, област Ямбол.
3. **Общ обем на предвижданите работи:**  
Дейностите, които следва да се извършат са подробно описани в Техническото задание, което е приложено към настоящето запитване за оферта. Целта е максимално бързото възстановяване на работоспособното състояние на ГТКА № 4 от КС „Странджа“.
4. **Срок за изпълнение:** възможно най-кратък, по предложение на оферента
5. **Цена за извършване на услугата и начин на плащане:**
  - 5.1. Оферираната от Вас цена трябва да бъде в български лева или евро без ДДС и да включва извършването на пълния обем от работи съгласно Техническото задание – Приложение № 1
  - 5.2. 100 % от стойността на услугата се заплаща в срок до 15 работни дни след представяне на следните документи:
    - б) Оригинална фактура за дължимата сума;
    - в) Приемно-предавателен протокол, удостоверяващ извършването на услугата в съответствие с изискванията на Възложителя.
6. **Срок за представяне на офертите:** 17.00 часа на 21.12.2011 г.

7. **Критерий за избор на изпълнител на малката обществена поръчка:**  
Критерий за оценка на офертите: „най-ниска цена“.
8. **Гаранционни условия:**  
Гаранционният срок за вложените консумативи и качеството на демонтажните и монтажни работи и др. да бъде не по-малък от 2000 работни часа.
9. **Място и начин за представяне на офертите:**  
Офертите следва да се представят в запечатан непрозрачен плик от участника лично или от упълномощен от него представител или по пощата с препоръчано писмо с обратна разписка или чрез куриерска служба на адреса на Централно управление на „Булгартрансгаз“ ЕАД, гр. София, 1336, ж.к. Люлин 2, бул. Панчо Владигеров № 66. Допълнителна информация може да получите на тел. + 359 2 9396415 и на адрес: [www.bulgartransgaz.bg](http://www.bulgartransgaz.bg) (рубрика: «процедури и търгове/обществени поръчки»).  
Лице за контакт: Весела Русева, e-mail: [vruseva@bulgartransgaz.bg](mailto:vruseva@bulgartransgaz.bg)
10. **Съдържание на офертите:**
- Описание на предлаганата от Вас услуга;
  - Пълна информация по всички горепосочени условия;
  - Копие на документ за актуално състояние на фирмата или ЕИК;
  - Ценово предложение;
  - Точен адрес и лице за кореспонденция;
  - Декларация по чл. 6, ал. 2 от ЗМИП.
- Върху плика участникът посочва следните означения: „Оферта“, име на Участника, обект на поръчката, адрес и лице за кореспонденция, телефон и по възможност факс и електронен адрес.
11. **Валидност на офертите** - най-малко 30 дни от обявената крайна дата за получаване на офертите.
12. **Условия за сключване на договор с избрания изпълнител:**  
При подписване на договор за възлагане на обществена поръчка участникът, определен за изпълнител е длъжен да представи документи от съответните компетентни органи за удостоверяване липсата на обстоятелствата по чл. 47, ал. 1 от ЗОП, декларация по чл. 47, ал. 5 от ЗОП и декларация по чл. 4, ал. 7 от ЗМИП.  
Изпълнителят е длъжен, 10 (десет) дни преди пристигането на специалиста, да представи на Възложителя неговите паспортни данни за осигуряване на достъп до обектите по т. 2.

**Приложения:**

1. Техническо задание;
2. Декларация по чл. 6, ал. 2 от ЗМИП;
3. Декларация по чл. 4, ал. 7 от ЗМИП (*представя се само от избрания за изпълнител участник, преди подписване на договор*)

**Очакваме Вашето предложение.**

С уважение,

Кирил Темелков  
Изпълнителен директор



## ТЕХНИЧЕСКО ЗАДАНИЕ

---

Наименование на поръчката:	<i>Супервизия при демонтажно-монтажни работи на проточни части на центробежни компресори RV080.</i>
----------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------

---

### 1. Съществуващо положение:

В газотурбокомпресорните агрегати (ГТКА) №4 на компресорна станция (КС) "Странджа" и №6 на КС "Кардам-2" от транзитната газопреносна система на „Булгартрансгаз“ ЕАД, са инсталирани центробежни компресори тип RV080, произведени от фирма MAN Diesel&Turbo AG, Германия. Компресорът за природен газ RV080 е центробежен с една степен на повишаване на налягането и вертикално разглобяване, задвижван е от двигател ТНМ 1304-11. И на двете станции компресорите са въведени в експлоатация през 2001 г. През месец ноември 2011 г. след констатирани проблеми при запуск на ГТКА №4 на КС „Странджа“ бе извършена дефектация и визуален оглед на работното колело на центробежния компресор. Констатирани бяха недопустими разрушения по работните лопатки на колелото и компресорът е изведен от експлоатация.

### 2. Обхват на поръчката:

Целта на настоящата поръчка е максимално бързото възстановяване на работоспособното състояние на ГТКА №4 от КС „Странджа“. За извършване на тази дейност на „Булгартрансгаз“ ЕАД е необходимо следното:

- 2.1. Извършване на супервизия при демонтаж на проточна част на центробежен компресор RV080 от газотурбокомпресорен агрегат № 6 от КС "Кардам-2".
- 2.2. Извършване на супервизия при демонтаж на дефектирала проточна част на центробежен компресор RV080 от газотурбокомпресорен агрегат № 4 от КС "Странджа".
- 2.3. Извършване на супервизия при монтаж на проточна част на центробежен компресор RV080, демонтирана от газотурбокомпресорен агрегат № 6 от КС "Кардам-2" на газотурбокомпресорен агрегат № 4 от КС "Странджа".

### 3. Място на изпълнение на поръчката:

КС "Кардам-2" с адрес: с. Кардам, община Генерал Тошево, област Добрич.

КС "Странджа" с адрес: с. Горска Поляна, община Болярово, област Ямбол.

### 4. Срок: възможно най-кратък.

### 5. Изисквания към изпълнение на поръчката:

- 5.1. Дейностите по демонтажа на проточна част на центробежен компресор RV080 от ГТКА № 6 от КС "Кардам-2", транспорта на проточната част от КС "Кардам-2" до КС "Странджа",

демонтажа на дефектиралата проточна част на центробежен компресор RV080 от ГТКА № 4 от КС “Странджа“ и монтажа на проточна част на центробежен компресор RV080, демонтирана от ГТКА № 6 от КС “Кардам-2“ на ГТКА № 4 от КС “Странджа“ ще бъдат извършени от персонала на Възложителя под ръководството на супервайзора.

5.2. При изпълнението на всички дейности, предмет на настоящата поръчка да се спазват стриктно условията за техническа и протовопожарна безопасност.

5.3. Изпълнението на всички дейности по демонтаж и монтаж на проточните части трябва да се извърши съгласно изискванията на документацията на завода-производител.

## **6. Допълнителни изисквания към работата на супервайзора:**

6.1. Да извърши всички необходими измервания за установяване на реалните размери и допуски на елементите на проточната част, демонтирана от КС “Кардам-2“ и при необходимост да предлага методи за привеждане в съответствие с нормите на завода-производител.

6.2. Проверка на необходимите размерите и допуски на корпуса на компресора на КС “Странджа“ и при необходимост да предлага методи за привеждане в съответствие с нормите на завода-производител.

6.3. Ръководство при извършване на демонтажно-монтажните работи на проточните части.

6.4. Проверка и настройка на необходимите размери и хлабини на сглобения компресор на КС “Странджа“. Попълване на формуляра на компресора с актуалната информация.

6.5. Центроване на компресора към газотурбинния двигател от състава на ГТКА №4.

6.6. Настройка на защитите по вибрации на компресора.

6.7. Еденични и комплексни проверки за доказване механичните характеристики на центробежния компресор и качеството на извършените монтажни работи.

6.8. Съставяне на приемо-предавателен протокол.

## **7. Изисквания към персонала на Изпълнителя:**

7.1. Супервайзорът, осигурен от Изпълнителя, трябва да притежава необходимия опит в извършването на всички дейности по демонтажни и монтажни работи на фамилия центробежни компресори RV080.

7.2. Изпълнителят е длъжен, 10 (десет) дни преди пристигането на специалиста, да представи на Възложителя неговите паспортни данни за осигуряване на допуск.

## **8. Гаранционни условия:**

8.1. Гаранционният срок за вложените консумативи и качеството на демонтажните и монтажни работи, настройките и регулировките на центробежния компресор от състава на ГТКА №4 на КС “Странджа“ не трябва да бъде по-малък от 2 000 работни часа.

ДЕКЛАРАЦИЯ  
по чл. 6, ал. 2 от  
Закон за мерките срещу изпирането на пари (ЗМИП)

Долуподписаният/ата: .....

(име, презиме, фамилия)

ЕГН.....,

постоянен адрес.....,

гражданство ....., документ за самоличност.....,

издаден/а на ....., от МВР - гр. ....,

(дата на издаване)

в качеството ми на законен представител (пълномощник) на.....,

вписано в регистъра при.....,

Декларирам, че действителен собственик по смисъла на чл. 6, ал. 2 ЗМИП във връзка с чл. 3, ал. 5 ППЗМИП на горепосоченото юридическо лице е/са следното физическо лице/следните физически лица:

1 .....,

(име, презиме, фамилия)

ЕГН.....,

постоянен адрес.....,

гражданство .....,

документ за самоличност.....

2.....,

(име, презиме, фамилия)

ЕГН.....,

постоянен адрес.....,

гражданство.....,

документ за самоличност.....

З .....,

(име, презиме, фамилия)

ЕГН.....,

постоянен адрес.....,

гражданство.....,

документ за самоличност.....

Известна ми е наказателната отговорност по чл. 313 от Наказателния кодекс за деклариране на неверни обстоятелства.

Дата на  
деклариране:

.....

Декларатор:

.....

(подпис)

ДЕКЛАРАЦИЯ по чл. 4, ал. 7 от  
Закон за мерките срещу изпирането на пари (ЗМИП)

Долуподписаният/ата: .....

(име, презиме, фамилия)

с ЕГН .....

постоянен адрес .....

гражданство ....., документ за самоличност .....

издаден/а на ....., от МВР - гр. ....

(дата на издаване)

в качеството ми на ....., в .....

(длъжност)

(наименование на юридическото лице, физическо лице-ЕТ)

с ЕИК/ БУЛСТАТ ....., данъчен № .....

със седалище и адрес на управление: ....., тел./факс .....

участник/кандидат в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет: .....

.....

(посочете наименованието на поръчката, номера на обособената позиция)

**ДЕКЛАРИРАМ,**

в случай, че представляваното от мен юридическо лице/едноличен търговец бъде избрано за изпълнител на горепосочената обществена поръчка, паричните средства — предмет на посочената операция (сделка), в размер на ....., имат следния произход: .....

Известна ми е наказателната отговорност по чл. 313 от Наказателния кодекс за деклариране на неверни обстоятелства.

Дата на деклариране:

Декларатор:

.....

.....

(подпис)